



**1 SCHLOSS ROSENBERG - RATHAUS / SCHLOSS ROSENBERG - TOWN HALL** p9\*

Typischer Salzburger Ansitz mit vier Ecktürmen und einem Mittelurm. A traditional Salzburg residence with four corners and one central tower.

**2 VOGTTURM (KASTNERTURM) TOWN TOWER VOGT (TOWER KASTNER)** p9\*

Das älteste Gebäude der Stadt, wahrscheinlich vor dem Jahre 1000 erbaut. The oldest building in the town, probably constructed before the year 1000.

**3 HEILIGER JOHANNES VON NEPOMUK / SAINT JOHANNES VON NEPOMUK** p9\*

Um 1770 zu Ehren des Brückenheiligen St. Nepomuk erbaut. Built in 1770 in honour of the Saint Bridges, Saint Nepomuk.

**4 STADTBRUNNEN TOWN FOUNTAIN** p9\*

Wichtige Ereignisse der Zeller Stadtgeschichte an den Seitenpaneelen. Important historical events of the town on the side panels.

**5 BEZIRKSHAUPTMANNSCHAFT DISTRICT COUNCIL OFFICES** p9\*

Gotisches Haus erbaut vor 1500. Seit 1971 im Besitz des Landes Salzburg. Gothic house constructed before 1500. Since 1971 in the property of the Salzburg province.

**6 STADTPFARRKIRCHE „ST. HIPPOLYT“ q9\* ST. HIPPOLYT PARISH CHURCH**

Romanische Anlage aus dem 11. Jahrhundert mit gotischen Erweiterungen. Roman construction from the 11th century with Gothic extensions.

**7 MARIENKAPELLE MARIEN CHAPEL** q9\*

Beherbert das Gemälde der Ährenkleidmadonna. Houses the painting of the Ährenkleidmadonna.

**8 DER „ÖSTERREICH BRUNNEN“ THE „AUSTRIAN FOUNTAIN“** q8\*

Friedensreich Hundertwasser widmete den Brunnen den neun österreichischen Bundesländern. Friedensreich Hundertwasser dedicated the fountain to the nine provinces of Austria.

**9 SCHIFFFAHRT LAKE CRUISES** q9\*

Erleben Sie die Aussicht auf die Bergwelt bei einer Panorama-Rundfahrt. Enjoy a panoramic cruise to experience the fabulous views.

**10 WEYRINGERSKULPTUREN WEYRINGERSCULPTURES** p10\*

Adler, Steinbock und Blume vom Bildhauer Johann Weyringer. An Eagle, a capricorn and a flower from the sculptor Johann Weyringer.

**KULTURRUNDGANG DURCH ZELL AM SEE CULTURE WALKING TOUR IN ZELL AM SEE**



**11 FERRY PORSCHE CONGRESS CENTER / FERRY PORSCHE CONGRESS CENTER** p9\*

Konzerte, Kabarets, Shows, Ausstellungen, Sportveranstaltungen - im Ferry Porsche Congress Center ist immer was los. Infos auf www.fpcc.at Concerts, cabarets, shows, exhibitions, sport events - there is always something happening at the Ferry Porsche Congress Center. www.fpcc.at

**12 SCHMITTEN & ELISABETH-KAPELLE / SCHMITTEN & ELISABETH CHAPEL** i8

Auf der Schmitten (2000 m) erwartet Sie ein beeindruckendes Panorama, die Elisabethkapelle, welche zu Ehren der Kaiserin Elisabeth errichtet wurde, und mehrere überdimensionale Holzskulpturen entlang der Wege. At Schmitten (2000 m) an impressive panorama, the Elisabeth Chapel, which was built in honour of the empress Elisabeth, and various wooden sculptures along hiking paths await you.

**13 ZELLER KALVARIENBERG p6 CALVARYMOUNTAIN ZELL AM SEE**

Die Statuen in den acht Kapellen vermitteln den Leidensweg Christi. The statues in the eight chapels show the suffering of Christ.

**14 SCHLOSS PRIELAU r2**

Pinzgauer Ansitz, der erstmals 1425 urkundlich erwähnt wurde und heute ein Hauben- & Sternerrestaurant beherbergt. The traditional "Pinzgau" castle was first documented in 1425. Today it houses an excellent restaurant.

**15 SKULPTURPARK SCULPTURE PARK** t7

Der Park zeigt Beispiele einer zeitgenössischen Verwendung von Stein, Holz und Metall. The Park shows examples of a contemporary use of stone, wood and metal.

**16 LOHNINGHOF u7 ERBAUUNG DES HOFES IM JAHR 1120. SEIT 1966 UNTER DENKMALSCHUTZ. RESTAURANT MIT TRADITIONELL ÖSTERREICHISCHER KÜCHE. CONSTRUCTED IN THE YEAR 1120. IT IS UNDER NATIONAL TRUST SINCE 1966. RESTAURANT WITH TRADITIONAL AUSTRIAN CUISINE.**

**17 HERZ-JESU-KAPELLE HERZ-JESU-CHAPEL** x4

2012 erbaut: Familienkapelle beim Mitterberg mit herrlichem Panorama, täglich geöffnet. Built in 2012: Family chapel at the Mitterberg with a beautiful panorama, daily open.

**18 „GUESTBOOK“-THEMENWEG „GUESTBOOK“-THEME TRAIL** u10

Entdecken Sie während des Spaziergangs bedeutende Charaktere, die den Ort mitprägten, aber auch von der beeindruckenden Natur und dem Ort beeinflusst wurden. Discover the pioneering personalities - who left their footprints while being influenced by the impressive nature of this region - on the "guestbook" theme trail.

**LOCAL GUIDE** Erleben Sie eine digitale Stadtführung durch Zell am See. Staunen sie an 10 Stationen über interessante Plätze und Geschichten, die Ihnen lokale und bekannte Persönlichkeiten über Ihr Smartphone erzählen. Experience a digital city tour through Zell am See. Local and well-known personalities will tell you on 10 stations about interesting places and fascinating stories via your smartphone.



**STRASSENVERZEICHNIS STREET INDEX**

Suchfeldangaben mit \* finden Sie in den Zentrumsplänen coordinates with \* refer to the centermaps

- |                                    |                                 |                                    |                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|------------------------------------|---------------------------------|
| Ahornweg o7*                       | Erlbergweg u7-x10               | Kirchenweg o16*                    | Schiffstraße p15*               |
| Alfred-Kubin-Straße o14-p14*       | Erlbruckweg t15-u15             | Kitzsteinhornstraße o16-o18*       | Schillerstraße o8-p8*           |
| Erlenweg q16*                      | Erlhofweg u13                   | Knappenberg n16-n15*               | Schloßplatz p9*                 |
| Alte Landesstraße o15-o16*         | Am Limberg i19                  | Köhlergrabenweg k8-m8              | Schmidhofweg j7-k7              |
| Am Lohningfeld t7-u7               | Am Schilf p15*                  | Kreuzgasse q9*                     | Schmittenturm j7-p9*            |
| Feldweg t8-u8                      | Amselweg p16-q16*               | Kurcentergasse p8*                 | Schmittentweg k8-l8             |
| Fichtenweg o14*                    | Anton-Faistauer-Straße p17-p16* | Langackerweg j18                   | Schönblickstraße o16*           |
| Finksiedlung k19                   | Anton-Wallner-Straße p8-p9*     | Lilienweg i19                      | Schüttbachweg o15-o17*          |
| Florianstraße u7-v7                | Apothekergasse (Apoth.) p9-q9*  | Limbergweg i18-j18                 | Schüttgutweg n16-o16*           |
| Flugplatzstraße n18-o18            | Areitstraße n18                 | Lindenallee t7-u7                  | Schulstraße p9*                 |
| Föhrenweg o15*                     | Auerspergstraße p8-q8*          | Lunastraße (Maishofen) q2-q1       | Schulweg o16*                   |
| Forststraße o8*                    | Bachweg m8*                     | Magazinstraße p10-q9*              | Sebastian-Hörl-Straße q8*       |
| Forst-Josef-Straße p8*             | Badstübengasse n8*              | Mitterbergweg x4-x5                | Seeblickweg o7*                 |
| Florianstraße u7-v7                | Bachhausweg z6                  | Moosstraße k19-l19                 | Seegasse q9*                    |
| Flugplatzstraße n18-o18            | Bahnplatz p10*                  | Mozartstraße o9-p9*                | Seehofgasse q9*                 |
| Föhrenweg o15*                     | Bahnstraße p9*                  | Neue Heimat n16-o16*               | Seespitzstraße o14-o13*         |
| Florianstraße u7-v7                | Bellevueweg u9-u8               | Neuhäuslerweg p4                   | Seufstraße u7-u17               |
| Fuchslehenstraße p7*               | Berglandstraße o15-o14*         | Nikolaus-Gassner-Promenade o11-o9* | Siedlungsstraße p16-p15*        |
| Georg-Oberschneider-Straße m18-n18 | Bergstraße o8-p7*               | Nuskostraße i19                    | Skiliftstraße o10-p10*          |
| Georg-Rendl-Straße j7-k7           | Birnenstraße q16*               | Paracelsusstraße t3-u3             | Sonnalmweg j6-j7                |
| Gewerbestraße n19                  | Bräusiedlung p9-p8*             | Pfaffenbachweg m8                  | Sonnalmstraße k6-k7             |
| Gletschermoosstraße n18-o18        | Bruckbergstraße j18-l16         | Pochoerweg t6-u6                   | Sonnbergstraße m7-o8*           |
| Golfstraße j19                     | Bruckerallee o15*               | Porscheallee o14-q17*              | Sonnbergweg m7-m8               |
| Gränitzstraße u12                  | Brucker Bundesstraße p9-p19     | Prielaupromenade p6-p5             | Sonnengarten j18-j19            |
| Gränitzstraße u12                  | Buchenweg o17                   | Prielaupromenade p3-q3             | Sonnenweg j18                   |
| Gränitzstraße u12                  | Caspar-Vogl-Straße p17-q16*     | Prof. Ferry Porsche Straße n19-p19 | Sportplatzstraße p13-p14*       |
| Gränitzstraße u12                  | Edenweg y6-y5                   | Rathgebweg x6                      | Stablerweg x5                   |
| Gränitzstraße u12                  | Edelweißstraße k20-l19          | Reihenhausstraße p15*              | Stadtplatz p9*                  |
| Gränitzstraße u12                  | Edmund-Höd-Straße q15*          | Reitenweg v5-w5                    | Stefan-Zweig-Straße p17*        |
| Gränitzstraße u12                  | Eduard-Bittner-Straße m23-n23   | Richard-Strauss-Weg i20-i19        | Steinergasse p8-p7*             |
| Gränitzstraße u12                  | Enind o5-p5                     | Rosengasse x10                     | Strubergasse p8*                |
| Gränitzstraße u12                  | Elisabethpromenade p11-q10*     | Rudolf-Riemann-Straße n7*          | Talstraße u7-u6                 |
| Gränitzstraße u12                  | Entfeldweg x6                   | Rupertweg k7                       | Tauernstraße p3-p2              |
| Gränitzstraße u12                  |                                 | Salzachal-Bundesstraße j19-n17     | Thumersbacherstraße q3-u6       |
| Gränitzstraße u12                  |                                 | Salzachuferstraße j23-z23          | Trapp Weg k20                   |
| Gränitzstraße u12                  |                                 | Schiffergasse u7-u6                | Tulpengasse k19                 |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Turmstraße p9*                  |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Turmgasse p9*                   |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Vellmarstraße m19               |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Von-Götz-Weg u11                |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Waagasse p8*                    |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Weidenweg o17*                  |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Weißgerbergasse (Weißg.-g.) p9* |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Wiesbachhornweg p17*            |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Wiesengütlweg j19-k19           |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Wiesenweg o18-o19               |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Zellermoosstraße i19-m19        |
| Gränitzstraße u12                  |                                 |                                    | Zornweg z3-z6                   |

